



ZYRA E PROKURIMIT

01 NR 030-39605/23

DATE 16.11.2023

KONTRATË PUBLIKE KORNIZË-130-2023

634-23-11003-1-2-1/C680

KUVENDI KOMUNAL I KLINËS (në vazhdim "Autoriteti Kontraktues"), në njëren anë;

dhe

"PROTEC" SH.P.K., Rr.Shuaip Spahiu Nr.39, Prizren, (në vazhdim "Furnizuesi"), në anën tjetër, janë pajtuar të lidhin një kontratë publike për furnizim me:

Furnizim dhe montim me rafte metalike sistemi modular për ruajtjen e dokumentave arkivore. numër identifikues: 634-23-11003-1-2-1

Neni 1 Lënda

1.1 Lënda e kontratë publike kornizë është të krijoj kushtet, duke përfshirë çmimet dhe rregullat e implementimit për dorëzimin e mallrave në vijim:

Furnizim dhe montim me rafte metalike sistemi modular për ruajtjen e dokumentave arkivore.

Nr.	Grupi
1	Furnizim dhe montim me rafte metalike sistemi modular për ruajtjen e dokumentave arkivore.

[shëno njerën]

Autoriteti Kontraktues bënë blerjen vetëm në emër të vetë Autoritetit ose

1.2 Kontrata publike kornizë do të implementohet me "vendosjen e porosive" apo thirrje. P.sh. Kurdo që Autoriteti Kontraktues apo ndonjë Autoritet tjetër Kontraktues i përfshirë në këtë kontratë, tenton të blejë artikuj në bazë të kësaj kontratë publike kornizë, duhet që të dërgojë "porosinë" tek furnizuesi, duke specifikuar listën me artikuj për furnizim me sasi të tyre përkatëse.

1.3 Sasi të vlerësuar, të përcaktuara në Pjesën C, Lista e Çmimit, janë vetëm sasi indikative. Autoriteti(et) Kontraktues i përmendur në Nenin 1.1 është (janë) i/të detyruar të përdorë/in këtë marrëveshje kornizë sa herë që të prokurojnë mallëratë përmendura në 1.1. .

1.4 Kontrata hynë në fuqi me 16.11.2023 dhe përfundon në datën 15.11.2026

Neni 2 Kushtet e dërgesës

2.1 Afati kohor për dorëzim do të jetë 10 ditë nga koha e lëshimit të urdhër blerjes nga ana e Autoritetit Kontraktues.

2.2 Vendi i dorëzimit të furnizimit do të jetë Në Drejtorin e Kultures Rini dhe Sport.

2.3 Inkotermi I zbatueshëm do të jetë DDP¹ (Dërgesat e Detyrës të Paguara).

Neni 3 Origjina

3.1 Furnizuesi duhet të dorëzojë një certifikatë të origjinës së furnizimeve, më së voni atëherë kur e kërkon pranimin e përkohshëm të furnizimeve. Mosveprimi sipas këtij kushti mund të ketë si rezultat ndërprerjen e kontratës

3.2 Origjina e mallrave do të përcaktohet sipas Kodit të Doganave të Bashkësisë Evropiane (Community Customs Code-) ose sipas marrëveshjeve ndërkombëtare të cilat i ka nënshkruar vendi në fjalë.

Neni 4 Çmimi

4.1 Çmimet njësi të furnizimeve janë paraqitur në Ofertën Financiare, Lista e Çmimit e paraqitur nga Furnizuesi. Vlera totale indikative e kontratës është 29,784.00 Njezet e nente mije e shtate qind e tete dhjete e kater Euro e 00 cent. Derivimi i lejuar nga vlera totale indikative është *[plus-minus 30% e vleres se kontrates]*.

4.2 Çmimi i përmendur në Nenin 4.1 më sipër duhet të jetë e vetmja pagesë që Autoriteti Kontraktues i ka borxh Furnizuesit sipas kontratës publike kornizë.

4.3 *[shëno njerën]*

[Çmimet për njësi janë fikse dhe nuk do të nënshtrohen ndryshimeve për porositë e vendosura nën këtë kontratë kornizë] ose

*[Çmimet për njësi të referuara në Nenin 4.1 të lartë përmendur i nënshtrohen ndryshimeve në vijim *[shëno indeksin apo burimin tjetër për rregullimin e çmimeve]*.*

4.4 Pagesat do të bëhen në përputhje me Kushtet e Përgjithshme dhe/ose të Veçanta të Kontratës.

Neni 5 Rendi i përparësisë së dokumenteve të kontratës

5.1 Kontrata përbëhet nga dokumentet në vijim:

- (a) Kontrata Publike Kornizë;
- (b) Kushtet e Veçanta të Kontratës;
- (c) Kushtet e Përgjithshme të Kontratës;
- (d) Tenderi i Ofruesit të Shërbimeve, duke përfshirë Specifikimet Teknike;
- (e) Oferta financiare (Lista e Çmimeve);
- (f) Urdhër blerja;
- (g) Sigurimi i ekzekutimit

¹⁷ DDP – Dërgesat e Detyrës të Paguara – Incoterms 2010 Dhoma Ndërkombëtare e Tregtisë

- (h) Vendimi për menaxher të projektit
- (i) Dokumentat e ARBK
- (j) Certifikata e gjykatës
- (k) Vertetimi i ATK

5.2 Dokumentet e ndryshme që e përbëjnë kontratën konsiderohet se shpjegojnë njëra tjetrën; dhe në raste të paqartësisë ose divergjencës, ato duhet të lexohen sipas rendit të përparësisë në të cilin janë dhënë më sipër.

Neni 6 Komunikimet

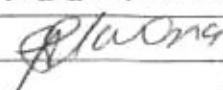
6.1 Të gjitha komunikimet me shkrim që kanë të bëjnë me këtë Kontratë ndërmjet Autoritetit Kontraktues, nga njëra anë dhe Furnizuesit nga ana tjetër duhet të cekin titullin e Kontratës dhe numrin e saj të identifikimit dhe duhet të dërgohen me postë, faks, email ose të dorëzohen personalisht.

6.2 Nëse personi që dërgon komunikatën kërkon vërtetim të pranimit të saj, ai duhet ta thotë këtë në komunikatën e tij. Sa herë që ka afat të fundit për pranimin e komunikatës me shkrim, dërguesi duhet të kërkojë vërtetim të pranimit të komunikatës së tij. Në të gjitha rastet, dërguesi duhet t'i marrë të gjitha masat e nevojshme për të siguruar pranimin e komunikimit të tij.

6.3 Kudo që në kontratë parashikohet dhënia e ndonjë njoftimi, pëlqimi, miratimi, certifikate, ose vendimi, përveç nëse specifikohet ndryshe në njoftimin e tillë, pëlqim, miratim, certifikatë apo vendim do të jetë në formë të shkruar dhe fjalët "njoftoj", "vërtetoj", "miratoj" ose "vendosë" do të shenohen në përputhje me rrethanat. Ndonjë miratim, pajtim, certifikatë ose vendim i tillë nuk duhet të mbahet apo vonohet pa arsye.

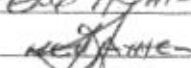
6.4 Kjo kontratë është përgatitur në gjuhë Shqipe¹⁸ in në tri origjinale, dy origjinale për Autoritetin Kontraktues dhe një origjinal për Furnizuesin.

Për Autoritetin Kontraktues

Emri:	LATIHOT MORRJA
Pozita:	Zyrtar përgjegjës i prokurimit
Nënshkrimi:	
Data:	16.11.2023
Vula:	



Për Furnizuesin

Emri:	Geno Hoxha
Pozita:	
Nënshkrimi:	
Data:	16.11.2023
Vula:	



¹⁸ Gjuha do të jetë gjuha e përdorur nga ana e tenderuesit në këtë tender.

Furnizimi, transporti dhe montimi i moduleve të Sistemeve Modulare për Ruajtjen e Dokumenteve Arkivore

Vërejtje: Të gjitha produktet e mëposhtme (të të gjitha pozicioneve) nënkuptojnë: furnizimin, montimin dhe transportimin. Produktet duhet të jenë sipas Legjislacionit në fuqi dhe specifikimeve të kërkuara nëpër të gjitha pozicionet ose ekuivalente. Të gjitha materialat e përdorura duhet të jenë të klasit të parë.

PËRSHKRIMI I ÇMIMEVE

1 RAFTE METALIKE					
Nr.	Përshkrimi	Njësia matëse	Sasia	Çmimi për njësi me TVSH €	Çmimi total me TVSH €
1,1	Furnizimi, transporti dhe montimi i moduleve të Sistemeve modulare për Ruajtjen e Dokumenteve Arkivore - Sipas ANEKSIT 1 të Dosjes së Tenderit. Për dhomën arkivore Nr.1	Modul	96	219,00	21 024,00
1,2	Furnizimi, transporti dhe montimi i moduleve të Sistemeve modulare për Ruajtjen e Dokumenteve Arkivore - Sipas ANEKSIT 1 të Dosjes së Tenderit. Për dhomën arkivore Nr.2	Modul	40	219,00	8 760,00
TOTALI ME TË GJITHA NGARKESAT:					29 784,00



KUSHTET E VEÇANTA

KVK në vijim do të plotësojnë dhe/ose ndryshojnë KPK. Sa herë që ka një konflikt, dispozitat këtu do të mbizotërojnë mbi ato të KPK.

[Udhëzimet për plotësimin e KVK janë dhënë, sipas nevojës, në shënimet kursive të përmendura për nenet përkatëse të KPK. Fshini ato jo relevante]

Kushtet e Përgjithshme të Kontratës		Amandamentimet/Modifikimi i Nenit përkatës në KPK
Përshkrimi i nenit	Nr. Nenit	
Ligji i zbatueshëm dhe gjuha	2.1	Ligjet e Kosovës që janë në fuqi do të zbatohen për të gjitha çështjet që nuk mbulohen nga dispozitat e kontratës. Juridiksioni do të jetë gjykata përkatëse në Prishtinë.
	2.2	Gjuha e përdorur do të jetë: Gjuha Shqipe
Siguria e ekzekutimit	8.1	<i>10% e vlerës së parashikuar 2,978.40 me validitet 36+1= 37 muaj</i>
Sigurimi	9.1	<i>[Specifikoni kërkesat specifike të sigurimit]</i>
Cilësia e furnizimeve	16.2	<i>Sipas kërkesave të specifikura në kërkes</i>
Inspektimi dhe testimi	17.2	<i>Në momentin e pranimit dorëzimit</i>
Dorëzimi	19.3	<i>[Specifikoni kërkesat specifike të paketimit]</i>
Obligimet e garancionit	22.1	<i>[shëno periudhën e garancionit]</i>
	22.5	<i>[Specifikoni ndonjë obligim shtesë sipas garancisë]</i>
Shërbimet pas shitjes	23.1	<i>[Jepni detajet e shërbimit pas shitjes që Furnizuesi duhet të sigurojë dhe përcaktoj raportin e sigurisë së ekzekutimit të caktuar për këtë aktivitet]</i>
Zgjidhja miqësore e mosmarrëveshjes	29.2	<i>Me pajtueshëri të dyanshme</i>
Zgjidhja e mosmarrëveshjes me procedure gjyqësore	30.1	a) Çdo mosmarrëveshje ndërmjet palëve të cilat mund të lindin gjatë ekzekutimit të kësaj kontrate dhe se nuk është e mundur të zgjidhet ndryshe ndërmjet palëve do të dorëzohet <i>[gjykata themelore Peje Njesta Kline në pajtim me ligjin në Kosovë]</i> .



REPUBLIKA E KOSOVËS
REPUBLIKA KOSOVA – REPUBLIC OF KOSOVO

GJYKATA KOMERCIALE
PRIVREDNI SUD – COMMERCIAL COURT

Gj.A.nr.4736-23
09.08.2023

GJYKATA KOMERCIALE E KOSOVËS, në bazë të kërkesës së palës në kuptim të Rregullores Nr.07/2022 për Organizimin e Brendshëm dhe Sistematizimit e Vendeve të Punës në Gjykatën Komerciale të datë 29.07.2022, lëshon këtë **PRIVREDNI SUD KOSOVA**, në *osnovu* zahteva stranke u smislu Uredbe 07/2022 o Unutrašnjoj Organizaciji i Sistematizaciji Radnih Mesta u Privrednom Sudu od 29.07.2022, izdaje ovo:

ÇERTIFIKATË
UVERENJE

Në regjistrat e Gjykatës Komerciale të Kosovës, U registrima Privrednog suda Kosova Nuk ka - evidencë se operatori ekonomik **PROTEC SH.P.K - PRIZREN** me numër të regjistrimit **810045874** është - shpallur i falimentuar ose insolvent gjatë dy (2) viteve të kaluara, dhe se ndaj të njëjtit është e iniciuar procedura e falimentimit, përkatësisht e likuidimit. *Nema dokaza da je ekonomski operator, sa brojem biznisa, proglašen pod stečajem ili insolventan u protekle dve godine, i protiv istog, pokremu postupak stečaja odnosno stečaja /likvidacije*

Kjo Çertifikatë lëshohet në kuptim të nenit 65 paragrafi 4 nën paragrafi 4.1 dhe 4.2 i Ligjit Nr.04/L-042 për Prokurimin Publik në Republikën e Kosovës. *Ovo Uverenje izdaje se na osnovu člana 65 stav 4 podstav 4.1 i 4.2 Zakona br.04/L-042 o Javnoj Nabavci Republike Kosova.*

E njëjta është kërkuar nga pala me qëllim të pjesëmarrjes në (TENDER) dhe nuk mund të përdoret për qëllime tjera. *Ista je zatražena od stranke s ciljem učesća za Tender, i ne može se upotrebiti za druge svrhe.*

Taksa është paguar sipas Tarifës për taksa gjyqësore në shumë prej pesë (5) €, e paraparë me nenin 12.17 të Udhëzimit Administrativ të KGJK-së, nr. 1/2017, në fuqi nga data 1.5.2017. *Taksa je plaćena po Tarifi za sudske takse u iznosu od 5€, predviđeno članom 12.17 Administrativnog Uputstva SSK-a, br. 1/2017, na snazi od dana 1.5.2017god*

Afrim DOLAJI
Referent i gjykatës / Referent Suda

-----LPR nr.14016/2023

-----VËRTETIMI I KOPJES SE DOKUMENTIT-----

BILGAIP MAZNIKAR, noteri në Prizren, rr. "Bujar Godeni" nr.1, vërteton se:-----
Kopja e dokumentit që I prinë tekstit, e verifikuar nga noteri, në të gjitha pikëpamjet është
conform kopje identike me origjinalin e sjellë nga pala:-----

Genc Hoxha i lindur në Prizren , më 21.10.1966 (njëzet e një tetor njëmijë nëntëqind
gjashtëdhjet e gjashtë) , me vendbanim rr. Shuaip Spahiu nr.39 në Prizren , me nr. Personal
1001349038 dhe nr numër në letërnjoftim ID0464208 lëshuar nga organet kompetente në R.e
Kosoves ,-----

Dokumenti: - CERTIFIKATË - UVERENJE - E lëshuar nga Gjykata Komerciale e
Kosovës me GjA.nr.4736-23 prej dates 09.08.2023 (nëntë gusht dymijë e njëzet e tre) , e
sjell nga pala është prezentuar si origjinal dhe noteri nuk merr përgjegjësi për përmbajtjen e
këtij dokumenti dhe informata që ka dokumenti dhe pala garanton për vërtetësinë e tyre.-----

Veprimi I noterizimit u bë në Prizren, në zyrën e noterit, me datën 11.08.2023 (njëmbëdhjetë
gusht dy mijë e njëzetë e tre) .-----

Dokumenti I sjellë nga pala është fotokopjuar në zyrën e noterit e ka 1. (nje) flet, 1.(nje) faqe
dhe është vërtetuar në 2.(dy) kopje .-----

Kompensimi noterial është paguar në shumën prej 2.36. € (dy euro e tridhjet e gjashtë cent)
është llogaritur /çmimi prej 2.00 eura X 18 % Tvsh-ja/sipas nënit 31 p.l të Udhëzimit
administrative MD-NR. 05/2022 për tarifat noteriale



NOTER:

Bilgaip Maznikar



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government
Ministria e Tregtisë dhe Industrisë - Ministarstvo Trgovine i Industrije
Ministry of Trade and Industry

ARBK

AGENCIJA E REGJISTRIMIT TE BIZNESIT NE KOSOVE
KOSOVSKA AGENCIJA ZA REGISTRACIJU ADRESA
KOSOVSKA AGENCIJA ZA REGISTRACIJU ADRESA

CERTIFIKATË E REGJISTRIMIT
CERTIFIKAT O REGISTRACIJI
CERTIFICATE OF REGISTRATION

810045874

Numri Unik Identifikues / Jedinštveni Matični Broj / Unique Identification Number

PROTEC SH.P.K.

Emri biznesit / Naziv biznisa / Name of business

///

Emri tregtar / Trgovačko ime / Commercial name

Lloji biznesit:
Poslovni tip:
Business type:

Shoqëri me përgjegjësi të kufizuar
Društvo sa ograničenom odgovornošću
Limited Liabilities Companies

Adresa:
Adresa:
Address:

SHUAIP SPAHIU NR.39
Prizren

Data e regjistrimit:
Datum registracije:
Date of registration:

04/08/2017

19/05/2020

Data / Date / Datum

Nr. ser. / Ser. br. / Ser. No.: 10076099




Nënshkrimi / Signature / Potpis